

EL FERROCARRIL.

PERIODICO GENERAL.

Sale una vez á la semana.
Se insertan avisos á precios módicos.

San José, Marzo 19 de 1880.

Vale diez centavos el número

RAFAEL CARRANZA,
Editor Responsable.

AJENTES.

SAN JOSE. Imprenta de la Paz.
CARTAGO. Victoriano Rivera.
HEREDIA. Francisco Perez.
ALAJUELA. Joaquin Sibaja M.
PUNTARENAS. Francisco Boza.
SAN RAMON. Alejandro Cardona.
LIMON. Hilario Escobedo.

EL FERROCARRIL.

La guerra.

IMPOTENCIA DE BARRIOS Y SUS
ALIADOS.

(Continúa.)

Creemos haber demostrado evidentemente la incapacidad en que están los gobiernos occidentales para sojuzgar á Costa-Rica; pero no queremos decir por esto, que no harán esfuerzos inauditos por traer la guerra, con su cortejo de males, al pueblo digno, que no ha querido doblegar su cerviz á la coyunda del tirano de Guatemala.

La autoridad de aquellos gobernantes está completamente desmoralizada: el edificio de su efímero poder se derrumba, minado como está desde su base, por la corrupcion y el despotismo; y aquellos pueblos oprimidos rugen como un volcan cuando va á hacer explosion, y se preparan imponentes, para llamar á juicio á sus opresores y verdugos,—por mas que la prensa palaciega continúe en el vano y criminal intento de extraviar la opinion pública, haciendo protestas fementidas del progreso y bienestar de todos ellos.

En la angustiosa situacion en que se encuentran, los refe-

ridos gobernantes,—obsecados por la ambicion y las pasiones políticas, talvez se exteaviará su juicio hasta el punto de buscar en una guerra insensata contra Costa-Rica, una remota esperanza de prolongar por algun tiempo su vacilante poder.

En el antagonismo profundo,—en el duelo á muerte establecido entre las doctrinas que sustenta la política insana de dichos Mandatarios, con las progresistas y civilizadoras del Presidente Guardia, es posible que aquellos quieran probar fortuna en el campo de batalla, para ver si en una *lucha armada* vencen al poderoso rival que los tiene vencidos y humillados en la noble lucha de los principios, de la razon y la justicia. Pero en este terreno como en aquel, ellos serán impotentes para triunfar de su enemigo

Si un dia sonara el clarin de la guerra, aquellos pueblos mártires verian llegada la hora solemne de su libertad, y se levantarían en masa contra sus liberticidas gobernantes.

Esos pueblos hermanos recordarian que Costa-Rica, solo una vez en toda su historia, ha emprendido una campaña, por la autonomia de Centro-América; y comprenderían que al empuñar de nuevo sus armas, no podria llevar otra mira que la de su propia defensa, y la de salvarlos de la oprobiosa esclavitud en que los tiene el tirano de Guatemala y sus malhadados satélites.

Que venga la guerra, y todos ellos se agruparán al rededor de nuestra causa; porque verán á nuestro aguerrido ejér-

cito con el remington en una mano, y el estandarte de su redencion en la otra.

Que venga la guerra, y esta República principiará á cumplir la mision bienhechora que presintió el inmortal Carrillo, cuando roto el lazo federal de la Nacion Centro-Americana, dijo:

“Abajo esos volcanes, simbolo de la anarquía, y reluzca en el horizonte esa estrella radiante que guiará la marcha política de Costa-Rica, y talvez de los otros Estados de la América Central.”

Que venga la guerra y esa triple Alianza exhibirá sin duda su lastimosa impotencia; y le proporcionará al generoso pueblo costa-ricense la satisfaccion de libertar á sus hermanos, y de cooperar en alguna manera á su venturoso porvenir.

CRONICA.

Revista Teatral.

Poliuto.—Tercera representacion del Trovador.—Debut de la Sra. Tiozzo.—Barquero y sus ayudantes.

El Poliuto del inmortal y melódico Donizzetti, no obtuvo las simpatías generales de nuestro público. Dicen algunos profanos que aquello no es música, que prefieren á Charini con sus caballos y caballas que no volver á oír á Poliuto... Aquella cavatina y su allegro, aquel terceto, aquellos finales, el credo y tantas páginas de elevada inspiracion que tiene esta Opera, son nada para los Charinistas.....

El Trovador, en el que hemos considerado á la Srita D'Aponte como artista de gran mérito, fué repetido para debut de la Señora Tiozzo en el difícil papel de Asuzena.

No somos nosotros de aquellos que cantamos glorias inmerecidas, al contrario, siendo libres y francas nuestras opiniones, las exponemos conforme nos lo dicte nuestro criterio.

En las revistas pasadas hemos dicho lo suficiente respecto de nuestra alta aunque humilde opinion de los méritos de la D'Aponte. Ella los justifica todas las noches con los entusiastas y merecidos aplausos que sabe captarse del público.

Tócanos hoy ocuparnos de otra artista que pisa las tablas del Teatro de Costa-Rica. La Tiozzo.

La Sra. Tiozzo es una de esas artistas que muy rara vez se ven por nuestros pequeños Teatros.

Y decimos esto porque ¿quién se atreve á negar que estos públicos son mas amigos del circo ó la decada Zarzuela Española, que de admirar á artistas de nota?

La Compañía de Opera Italiana que hoy tenemos en San José, no ha tenido un solo lleno desde que se estrenó hasta la fecha; mientras que Charini con sus caballos, búfalos, tigres, etc., tenían una entrada diaria de 1,500 á 2,000 pesos.

Demasiada esplendidez es la que caracteriza al Sr. Petrilli cuando sin hacerle falta en su Compañía ni un Contralto, ni un Tenor, ni un Barítono, contrata á la Sra. Tiozzo, al Sr. Antinori y al Sr. Durini, aunque el público no le corresponda con su asistencia.

La Sra. Tiozzo escogió para su estreno el papel de Asuzena, en el Trovador: ni mas á propósito para lucir sus grandes rasgos de soberbia actriz, y contralto de primer orden.

Su mímica se remonta hasta el apogeo en el arte. No puede desearse mas propiedad ni mayor modo de poseerse de lo que

es una gitana. Nos parecía ver á aquellos tipos llenos de arapos y medallas con cuyos ojos y maneras parece que se separan de la sublimidad de sentimientos que debe caracterizar á la mujer.

Su voz de un verdadero contralto tiene un timbre muy agradable. Sus notas graves son baritoneales, y en todo el registro de su voz manejado con gran método de canto, se observa un no sé qué, capaz de conmover hasta á los brutos.

La música verdiniana es eminentemente dramática, y tanto la Tiozzo como la D'Aponte saben interpretarla de un modo extraordinario, como si hubiera sido escrita para ellas.

Está por demás decir que la Sra. Tiozzo fué acogida del público con ovaciones entusiastas é interminables. Ovaciones también hechas á la D'Aponte, pues cada una en su género es muy digna de las grandes simpatías que el público les dispensa.

Petrilli como siempre, é insuperable principalmente en el duetto con la D'Aponte en el tercer acto.

Grilli tuvo momentos muy felices cantando con pasión y arrebatando grandes aplausos.

Panizza como de costumbre, bien.

La Orquesta y coros con su clásico director Crosti, adelante.

En el tercer acto hubo también aplausos para Barquero y sus ayudantes, autores del telon que en esa noche se estrenó.

Todo el mundo conoce á Barquero, pero no á sus intrépidos ayudantes. Quiénes son ellos?

Después de Pascua ofrecemos á nuestros benévolos lectores decirles los respectivos nombres de dichos aficionados al arte de Miguel Anjel. Por ahora si el lector es curioso puede por medio de estas señas dar con ellos; pues no sería extraño que tuviese necesidad de pintar alguna pared, etc., y entónces los aficionados serian contentos de ocuparse en tales trabajos. El uno es... aquel bambino que me vendió cierta agua para ponerme unos paños en la chichota que "Chascarrillos" me hizo con su palo. El otro es... quién? Pues... si vas lector al Instituto á la hora de clase de vous parle francés Mr.

Ch.....allí le encontrareis. El último es un jóven amante de Burdeos, y que hoy por hoy cuida con gran esmero á una palomita del palomar de un Señor..... segun me lo ha asegurado Vi..... el de los nervios y... hasta otra.

DIABOLO.

REMITIDOS,

Una tumba.

Una tumba se ha cerrado hoy guardando para siempre los restos mortales del caballero Don Lorenzo Fournier. Descendiente de una familia pobre pero decente, honrada, moral y virtuosa, su corazón se nutrió con las lecciones de sus padres, y correspondió á los cuidados y desvelos que de ellos habia recibido, siendo el mas respetuoso, mas tierno y mas amoroso de los hijos.

Enlazado con una Señorita, digna por mil títulos á su respeto y á su amor, fué para ella tan digno esposo como habia sido y siguió siendo buen hijo. Amante y cariñoso padre, sus tiernos hijos han perdido aquello que nada en la tierra puede reemplazar. Fué el sosten y el apoyo de sus hermanos á quienes amaba con el amor de padre; fué en fin, consecuente, caballero, generoso y franco con sus amigos, como fué cumplido y honrado en todos los actos de su vida pública y privada.

No se me tache de exagerado si al terminar este pequeño é incompleto bosquejo del que, no habiendo figurado en las ciencias, en la política, ni en la guerra, lo creo digno de que se diga de él lo que el inmortal Larra decia en la Necrologia del Conde de Campo Alange—"Su biografía es bien corta, las páginas de su vida pueden llenarse en breve; pero, ni una mancha en ellas."

Reciba su cristiana familia este tributo de amistad y mis ardientes votos por que Dios les conceda el consuelo y la resignación.

San José, Marzo 15 de 1880.

S. E. Q.

Expresion de dolor.

El Sr. Don Lorenzo N. Fournier, el virtuoso extranjero que

por espacio de mas de diez años habia sido entre nosotros tipo de caballerosidad cumplida: que supo grangearse la amistad sincera de los hijos de Costa-Rica, en el tiempo de su permanencia en la República, falleció en esta Ciudad el dia 14 de los corrientes.

Padre verdaderamente amoroso y tierno de una numerosa familia de pequeñuelos que ignoran la considerable pérdida que han sufrido; esposo intachable, modelo de buenos esposos; querido íntimamente de sus padres por las altas dotes que reunia como hijo sobresaliente; amoroso con sus hermanos, de quienes era apreciado y respetado en extremo; el Sr. Fournier supo siempre cumplir dignamente con los deberes que la naturaleza impone.

Como amigo, ya lo hemos dicho, el Sr. Fournier fué fiel en la amistad; leal y sincero con los que este nombre diera; por tanto la Sociedad josefina, toda lamenta con profunda pena la irreparable pérdida que ha sufrido la respetada familia Fournier.

Creo no se ha perdido todo.... nos queda su memoria que conservaremos siempre fresca y losa; nos quedan su desolada esposa y tiernos hijos que consolar por tan agudo sufrimiento; nos quedan sus virtuosos padres, sus desconsolados hermanos á quienes ofrecer nuestros humildes servicios en ese trance de dolor que nos afecta con intensidad..... ¡Que reciban nuestro mas sentido pésame!

San José, Marzo 15 de 1880.

E. P.

La situación.

No es nuestro ánimo ocuparnos en el presente artículo, de la situación política del país; sino de su estado económico y social, y si en el curso de nuestras apreciaciones tocáremos aquella, solo será someramente y en las relaciones que tanto directa como indirectamente tiene con el objeto que nos proponemos estudiar. Por esa razon de exclusivismo y porque ajenos á la política de actualidad, que de paso sea dicho, solo ventila cuestiones de banderío y caudillaje; es que podemos, desde un punto de vista

enteramente desapasionado y al cual solo llegan los que estén libres de todo espíritu y pasión de partido, medir y pesar las causas originarias de la situación presente.

Como reconociamos ser este un trabajo superior á nuestras débiles fuerzas y escasos conocimientos, habiamos aguardado que inteligencias mas ilustradas y con mejor cortada pluma, hubiesen en la arena periódica, ventilando cuestion de tanta importancia y magnitud; pero en vano ha sido aguardar, debido quizás, á mal entendida modestia ó á esa muy punible preocupacion tan arraigada, por desgracia, en nuestras nacientes sociedades, de que no siendo un Girardin, Disraeli, Derby, ó Seward, debemos abstenernos de examinar públicamente, las gravísimas cuestiones de economía política, apartando así cada dia mas á la pujante juventud de esos incruentos y fructíferos combates de la prensa, tanto mas nobles cuanto tienden á formar hombres viriles y aptos para ejercer sus derechos y cumplir mejor sus deberes.

Tampoco opinamos por esa práctica tan comun y constante en los pueblos de la América Latina y aun en algunos de la añeja Europa, de sistemáticamente ocultar sus crisis y desórdenes tanto políticos como administrativos y de no tocar al cáncer social que los roe, sino tienen la inmediata y radical cura; como si los múltiples y variados problemas que á cada paso presenta la civilización actual, pudiesen permanecer sin resolverse indefinidamente.

Firmemente creemos, que así como todos debemos contribuir con nuestro contingente al bien estar social, impulsando el carro del progreso y de la libertad, así también tenemos derecho, casi también deber, de coadyuvar á despejar las incógnitas de los problemas que de cerca nos afectan.

Con la verdad, solo la verdad y nada mas que la verdad, tanto en los datos como en las apreciaciones, es que deben plantearse los difíciles problemas de actualidad. Nada de ilusiones, nada de humo.

Lejos de nosotros los que con

paliativos y emplastos quieren sanar profunda llaga. Cauterizar es mas seguro.

La verdad es contundente; pero es salvadora.

No prestemos oídos á los que con frases alambicadas y felices, y con elocuentísimos jiros oratorios quieren ventilar cuestiones de tanta importancia como son las de economía política. No son los Castelares, Gambettas, Cicerones y otros tantos divinos ruseñores con sus brillantísimos discursos y las no menos floridas galas de sus etéreos vuelos imaginarios, los que han de conducir la combatida nave á seguro puerto.—Por el contrario: los Thiers, Bismarks, Lincolns y Grants con sus grandes i ejemplares hechos, deben servirnos de guía para que imitemos su espíritu de observacion y utilidad práctica.

Al crisol de un frio y lójico razonamiento, hemos depurado la situacion presente, y por medio de atento estudio y minucioso exámen de todas sus faces, hemos arribado á las conclusiones que se verán en el curso de este opúsculo.

Público y generalmente es sabido que estamos atravesando una época de crisis general en todos los ramos que constituyen la riqueza pública; y si tubiésemos que dar crédito á los augures y á otros sabios de profesion, el Gobierno seria el culpable de aquel grave mal; pero no se toman esos Señores la molestia de escudriñar metódicamente las causas primitivas y reconocer que otros ajenos tienen mucha mas inmediata relacion con aquel efecto.

Veámos pues las causas de la crisis.

Siendo la agricultura la base de la prosperidad de este país eminentemente agrícola, ella es el mejor barómetro para medir la situacion, por eso nos ocuparemos de ella de preferencia.

Descuajados los bosques seculares de la meseta interior de Costa-Rica, por el potente brazo de sus laboriosos campesinos y cultivadas sus tierras, producen con abundancia el maíz de doradas mazorcas, el alimenticio frijol, la suculenta papa y la dulce caña, que casi bastan á cubrir las necesidades interiores.—Los a-

bundantes pastos de sus naturales prados sostienen un número considerable de ganado vacuno que en no lejano dia bastará á llenar todas las nesidades del país.—El cafeto crece vigoroso y lozano en los preciosos y bien cultivados cafetales que pueblan la altiplanicie central de Costa-Rica, en la cual se hallan poéticamente situadas las progresistas ciudades de San José, Heredia y Alajuela, á las faldas de los ignívolos conos Poas, Barba ó Irazú.—En el café está vinculada la mayor parte de la riqueza de Costa-Rica, por ser, así puede desirse, el único fruto exportable.

La produccion anual de este grano aproximadamente llega á 300,000 quintales, cifra, que atendida el area de terreno destinada á su produccion, habla muy alto en favor de su cultivo.

Hoy por desgracia un fundado temor ha sobrecogido á los hacendados cafetalistas, pues sus esperanzas de mejora se desvanecen como el humo.—La notable baja de precio que este grano tiene en los mercados Europeos, desde principios de 1877 en que la estéril y funesta guerra Turco-Rusa distraendo de sus faenas agrícolas á tantos pueblos como encierra el triangulo formado por el Danubio, mar Egeo y Adriático, y mas tarde las zozobras y dificultades que han seguido al tratado de Berlin y sus nefastas clausulas; así como los fundados temores de guerra entre la Gran Bretaña y el Imperio Ruso, y ademas las alarmas producidas por el miedo de una guerra general europea y los obstáculos y travas que encuentra el comercio en las tarifas aduaneras proteccionistas: han nesariamente hecho revolucionar las reglas de produccion y consumo en toda la faz de Europa y por consiguiente decaer todos los artículos de importacion, máxime, cuando el café se considera por muchos como lujo; todas estas causas han obrado en contra de nuestros hacendados sin contar la terrible competencia que en todos los mercados hace el Imperio del Brasil, con sus fértiles tierras, brazos esclavos, ferro-carriles que facilitan el tras-

porte, y su ventajósima situacion sobre el Océano Atlántico.

F. W. CHAMBERLAIN.

(Continuará.)

ANIMO.

BRINDIS.

Dejemos ay! el arpa dolorida
Que muera entre sus notas de dolor,
Como muere la nube embravecida
En los brazos del viento asolador.

¿Acaso el cielo sus estrellas deja
Porque un oscuro nubarrón lo envuelva?
Que nuestro acento, pues, de amarga queja
En un canto festivo se resuelva!

Naveguemos sin miedo y cobardía
En la nave fatal de los pesares,
Y al lado de la muerte y la agonía
Dancemos al compás de mil cantares.—

Talvez encuentre el corazon que llora
O el que en las olas del dolor naufraga,
Una risa de amor consoladora,
Una perla escondida dentro del agua!

Noviembre 1879

A. R.

¡Auto universal!

A MI AMIGO R. V. A.

Excepcion honrosa de esta generacion apoltronada de gastrónomos sofisticados, de esta generacion perezosa é inútil, era el hermoso y simpático jóven cuya muerte ha lacerado profundamente mi corazon.

¿Cómo recordar las bellas prendas que le adornaban y verle ahora cadáver, sin que las lágrimas mas amargas humedezcan mis pupilas?

¡Ay! desapareció para siempre el amigo á toda prueba, el compañero leal y abnegado que supo, con sus inimitables acciones, endulzar los momentos mas angustiosos de mi vida, el sér noble y generoso que así en las horas de placer como en las horas de desgracia, encontraba yo siempre á mi lado participando de las unas y de las otras; de aquellas para prolongarlas y hacerlas mas amenas con sus gracias peculiares; de éstas para minorarlas con sus consuelos y su ejemplar resignacion.

Recuerdo que cuando era yo muy niño, él tomaba parte, lleno de placer, en mis juegos infantiles. Juntos hacíamos rodar la bola de cristal, juntos dábamos vueltas á la rueda ó aro, juntos corríamos, juntos nos sentábamos á descansar.—Si yo perdía mis juguetes, él estaba listo á buscarlos para tener la satisfaccion de devolvérmelos; si se me ocurría pasear en mi cochecito, él era el primero que se presentaba á conducirme. Yo sabia corresponder tan notables muestras de cariño, ofreciendo á mi compañero la mitad del pan, de la leche y de todos los alimentos que mi madre me daba. Recuerdo que desde aquel tiempo gustaba él mucho de la carne, alimento que merecia su preferencia sobre los mejores platos. Merced á esta

preferencia, su salud era envidiable su cuerpo habia adquirido formas esbeltas y hermosas, hasta el punto de que, á su lado, los individuos de su especie parecian séres raquíuticos ó enfermos.

Con los años, que empezaron á rodar sobre mi cabeza, las facultades intelectuales y morales de este amigo, iban adquiriendo un desarrollo vigoroso y precoz. A no ser por la inteligencia y buen sentido que le distinguieron, su imaginacion, que era abundante y traviesa, habria conducido á desbordamientos lamentables que acaso hubieran dado por resultado los mas funestos accesos de locura. Afortunadamente, su carácter dócil, afable, condescendiente, contribuia tambien en gran parte á disminuir el vigor de tan peligrosa imaginacion, trocando los desviados impulsos de ésta en la mas fria obediencia á las órdenes que, en contrario, le imponian mis padres, bajo cuyas órdenes vivia.

Pero si su inteligencia é imaginacion eran brillantes, las dotes de su corazon habrian podido servir de modelo á los hombres y á la sociedad.

Durante todo el tiempo que le calentó el fuego y le cubrió la sombra de nuestro hogar, á toda hora y en toda circunstancia, no pudo ó no supo darnos otras pruebas que las del afecto mas acendrado, el cariño mas puro, la amistad á toda prueba, la fidelidad sin límites.

Cuando en mi casa habia alguna reunion para divertirse, ó algun motivo de placer, las demostraciones de júbilo de ese amigo de mi infancia llegaban á su colmo: era entonces, cuando su imaginacion inquieta podia conducirlo á los mayores desaciertos; cuando por el contrario—esos motivos eran de tristeza, en sus claros ojos veíase desde luego signo espresivo de melancolía.....

Voy á cerrar esta breve, pálida é indigna necrologia, refiriendo un rasgo de heroismo del sér generoso cuya pérdida lamento.

El dia 24 de Abril de 187... estuvimos de paseo en la finca del Sr. Don M***, la cual dista de la ciudad un cuarto de legua próximamente. En mitad del camino hay un rio que se pasa por un viaducto considerablemente elevado. El mencionado dia, en los momentos en que la familia pasaba por aquel puente, el criado de la casa retrocedió espantado: habia visto una vívora enorme arrollada en uno de los extremos del puente. Las mujeres todas lanzaron un grito espantoso, y Epifanía, mi hermanita menor, soltó, al mismo tiempo que el grito, un bulto que llevaba cubierto con su pañolón. El bulto era Misifuz, el gato de casa, querido y mimado de todos, especialmente de Epifanía, que

no podía pasarse sin él ni un solo instante.

El gato, que sin duda estaba dormido, al sentir el golpe sobre el puente huye espantado; pero en su carrera tropieza con la vívora que no se había movido de su puesto y que le clava en una pata su diente venenoso. Misifuz echa á correr y se precipita al río. Aquí de los gritos y lamentaciones de todas las mujeres, aquí del llanto desgarrador de Epifanía. El gato se ahogaba porque, para él, aunque buen nadador, las orillas del río no ofrecían acceso alguno de salvación, y se ahogaban también, lo cual era peor, todos los regocijos y placeres que nos habíamos prometido para ese día de campo. En tan críticos instantes, la causa de la desgracia, es decir, la vívora, sucumbía á manos de nuestro amigo hoy muerto, el cual, viendo la desesperación de Epifanía y de todas las señoras, y sin reparar en la altura del puente, se arroja desde éste al agua, agarra á Misifuz, nada río abajo, gana la orilla ménos elevada, y presenta á Epifanía, salvo y sano, á su querido Misifuz. Excusado es decir que las lágrimas se cambiaron en gritos de alborozo, que todas las muchachas abrazaban y besaban á Misifuz, que se continuó el paseo y que pasamos todos uno de los días mas alegres y de mas grato recuerdo para la familia.

Día alegre, recuerdo grato debidos sin duda alguna, á la intrepidez y heroísmo del amigo cuya preciosa vida ha sido cortada por la guadaña de la muerte, del sér inteligente y leal que me acompañó durante toda su existencia, que compartió conmigo los placeres y las penas, el pan y la leche, y que prefería la carne, cruda ó cocida, en *beafsteak* ó de olla, á todo manjar por rico que fuese; mi querido é inolvidable "Meteoro," perro de aguas muy fino, luz y espejo de la generación canina.

††.

Fundación de la ciudad de Alajuela.

(Continúa.)

Siguen las declaraciones de los testigos Perez, Solera, Nuñez y Murillo, cada una por separado; y por ser estensa como la que antecede y de igual tenor se omite ponerlas.

AUTO.—En el Valle de Villa Vieja de Heredia á onse días del mes de Octubre de mil setecientos ochenta y dos. Estando en el barrio de Alajuela, el Ilmo Sr. Don Estevan Lorenzo de Tristan Obispo de Nicaragua mi Señor, y habiendo visto la información que antecede, dijo: que debía conceder y concedió licencia para que por ahora se erija en el referido sitio un Oratorio público en que se pueda celebrar, y celebre los días de fiesta

el Santo Sacrificio de la Misa para consuelo espiritual de tantos centenares de almas que pasan de uno y muchos años sin oírlo, por su pobreza y desnudez y distancia de la Iglesia Parroquial de Villa Vieja, y mandó Su Señoría Illma., á el eclesiástico que se encargue de celebrarla: que en todos los días festivos despues del Santo Evangelio enseñe y explique á los oyentes la Doctrina Cristiana, y para el referido público Oratorio destinó Su Sria. Illma. la casa de Don Dionicio Oconitrillo, español ilustre, que reside en el referido sitio; con mucho gusto cede y dona para él una piedad serrada y murada, sin que tenga uso ni comercio para otros destinos caseros, ni profanos, la cual halló Su Señoría Illma. conforme a las sanciones canonicas, y especialmente á la Bula de N. S. P. Alejandro Papa VII, que prescribe el metodo de los Oratorios. Publíquese, y en su consecuencia mandó Su Sria. Illma. que se notifique á Don Juan Manuel Lopez del Corral Cura de Villa Vieja, que para el día de mañana doce de Octubre en que Nuestra Santa Madre Iglesia celebra la festividad de Nuestra Señora del Pilar de Zaragoza, convoque á los vecinos de los cinco Barrios de la Alajuela, Ciruelas, Puas, Riogrande y Targuas, para que con su consentimiento, quede elejido el referido sitio, por estar en igual distancia para todos los barrios, para que digan cuanto se les ofresca al bien de la causa pública, y despues se pueda proceder á la bendición de dicho Oratorio; y por este su auto así lo proveyó y firmó Su Sria. Illma., de que yo su Secretario de Camara y Gobierno doy fee.—Estevan Lorenzo Obispo de Nicaragua.—Ante mí.—Francisco de Paula Soto Secretario.—Notificación. En el mismo día, mes y año, yo el Secretario hice saber el auto que antecede á D. Juan Manuel Lopez del Corral Cura de Villa Vieja, y entendido de lo que contiene, dijo: que todos ó los mas vecinos de los cinco barrios se hallan á el presente en este sitio para recibir el Santo Sacramento de la Confirmación, que por su pobreza no han recibido en la Ville: que sin embargo se despachará aviso á los dichos barrios para que concurran los que no hallan paredido, esto respondió y firmó, de que yo el Secretario doy fee.—Juan Manuel Lopez del Corral.—Soto Secretario.—Diligencia.—En el barrio de la Alajuela jurisdicción de la Villa Vieja, á doce días del mes de Octubre de mil setecientos ochenta y dos.—El Ilmo. Sr. D. Estevan Lorenzo de Tristan Obispo de Nicaragua mi Señor, asistido y acompañado de distintas personas, así de la Ciudad de Leon, como de la de Cartago y Villa Vieja, que se hallaron presentes á este acto, habiéndose juntado todos los vecinos de

los cinco barrios de este termino, que por medio de su Cura propio D. Juan Manuel Lopez del Corral, han solicitado y solicitan tener para su espiritual consuelo una Iglesia ayuda de Parroquia, en que puedan recibir los Santos Sacramentos, Su Sria. Illma. les hizo presentes los puntos siguientes.—Primeramente: que sin el permiso y licencia del Muy Ilustre Señor Presidente de Guatemala, y Vice Real Patrono de estas Iglesias no se podía proceder en manera alguna á erección de nueva Iglesia y ayuda de Parroquia en este sitio, como ya lo tenían por esperiencia en otras ocasiones que lo habían solicitado, y por mala dirección no había tenido efecto, por lo que deseando Su Sria. Illma. aliviarlos se encargaba de practicarles gratuitamente todas las diligencias necesarias, y pasarlas á manos del Señor Vice Real Patrono, para obtener su permiso y licencia.—Les hizo presente que obtenida la dicha licencia era preciso comprar terreno suficiente para levantar la Iglesia, darle cercos, lonja y cementerio para enterramiento de tan cresido vecindario, y no siendo razon perjudicar á ningun vecino particular quitandole de sus tierras propias el pedazo suficiente y necesario para el caso, atendiendo á la desdicha y pobreza de tantos vecinos, Su Sria. Illma. ofreció comprar á su costa una caballería de tierra en el sitio señalado, cuyo valor pagaria su mayordomo y tesorero, luego que se conviniesen los dueños y otorgasen la correspondiente escritura.

(Continuará.)

ANUNCIOS.

TRASLACION.

La Imprenta de la Paz y Encuadernacion, se han trasladado á la Calle del Seminario, N° 4, al Suroeste de la Plaza Principal.

Este establecimiento, perfectamente montado y en un local céntrico, promete el mas puntual despacho en las obras que se le encomienden.

AMIGODE TODOS PILDORAS HOLLOWAY.

Millones de personas, en todas partes del mundo, recomiendan dichas Pildoras como

MEJOR RESTAURATIVO

de la salud que se conoce. Ellas curan todas las afecciones DEL CORAZON, DEL HIGADO, DEL ESTOMAGO, de los riñones y de los intestinos y remueven la acrimonia, la flatulencia y

la cardialgia, expulsando de la sangre toda impureza, fortaleciendo completamente el sistema nervioso y dando unono saludable á la organizacion en general.

UNGUETTO HOLLOWAY.

Este maravilloso bálsamo sana infaliblemente las heridas antiguas, las llagas.

LOS MALES DE PIERNAS Y DE PECHO

Por medio de su influencia las úlceras virulentas toman muy pronto un aspecto convalciente y desaparecen. Jamas deja este Ungüento refrigerante de producir una cura perfecta de las

AFECCIONES DE LA PIEL,

los constipados, las toses y el reumatismo, aun cuando se ha apelado en vano á los demas remedios.

Las píldoras y Unguento únicamente se fabrican en

N° 533 OXFORD STREET, LONDRES.

y se venden por todos los principales boticarios del mundo civilizado, con instrucciones para su uso en casi todos los idiomas.

Antes de comprar, examínese con mucha cautela el rótulo en el bote ó la caja, para cerciorarse si está la dirección 533 Oxford Street London, pues si no está, entonces se trata de perpetrar un descarado engaño.

Muy importante para el público.

POSEIDO de la mayor ansiedad, y con el debido respeto al Público, apelo muy encarecidamente á toda clase de personas, para que se dignen prestarme su apoyo, dando á conocer como tales las malas y aun peligrosas falsificaciones de mis medicinas, hechas principalmente en Nueva York, de que tengan conocimiento.

Especuladores nada escrupulosos adquieren esta broza á un precio sumamente bajo, y la venden como si fuera mis genuinas píldoras y unguento, logrando con este reprobado tráfico una enorme ganancia.

Ninguno de los expresados medicamentos son genuinos, si no llevan en el rótulo de cada bote y caja la inscripcion siguiente: HOLLOWAY'S PILLS AND OINTMENT, 533, OXFORD STREET LONDON, y el sello del Gobierno británico con las palabras HOLLOWAY'S PILLS AND OINTMENT, grabadas en él.

Las personas que tengan la bondad de informar de algun traficante que venda las enunciadas medicinas falsas serán muy bien remuneradas, y nunca ni en circunstancia alguna, se publica rán sus nombres.

TOMAS HOLLOWAY.

N° 533 Oxford Street.

Francisco Chavez

nombrado por la Autoridad Gubernativa de esta Provincia, *Delineador de calles*, se hace el honor de ofrecer al público sus servicios en calidad de tal.

San José, Enero 24 de 1880.

Calle de la Catedral, N° 47 Norte.

IMPRESA DE LA PAZ.

Calle del Seminario N° 4. Oeste